

Multifunktions-Empfänger SHR-12 K4 Id.-Nr. 01278.40





Diese Bedienungsanleitung gehört zu diesem Produkt. Sie enthält wichtige Hinweise zur Inbetriebnahme und Handhabung. Achten Sie hierauf, auch wenn Sie dieses Produkt an Dritte weitergeben!

Wichtig! Unbedingt lesen!

Bevor Sie den SHR-12 K4 in Betrieb nehmen, lesen Sie bitte diese Anleitung vollständig durch! Sie erläutert Ihnen die korrekte Verwendung und weist auf die gesetzlichen Bestimmungen zum Betrieb hin. Heben Sie deshalb diese Bedienungsanleitung zum Nachlesen auf!



Vor dem Öffnen ist SHR-12 K4 spannungsfrei zu schalten! Das Öffnen des Gerätes und die Installation dürfen nur von autorisiertem Fachpersonal vorgenommen werden.

Das Gerät entspricht der Schutzklasse II (ohne Schutzleiteranschluss) gemäß VDE 0700 / IEC 335 / EN 60335. Für den Anschluss dürfen keine flexiblen Leitungen benutzt werden, sondern nur feste Kabel wie NYM o.ä. da keine Zugentlastung vorgesehen ist.

Der Aufbau entspricht den europäischen und nationalen Anforderungen zur elektromagnetischen Verträglichkeit. Die Konformität wurde nachgewiesen, die entsprechenden Unterlagen sind beim Hersteller hinterlegt.

1 Bestimmungsgemäße Verwendung

Der Multifunktions-Empfänger SHR-12 K4 wertet die Funksignale des passenden Senders aus und setzt sie in Schaltbefehle der Relaiskontakte um, um elektrische Verbraucher ein- und auszuschalten. Die Schaltleistung der Relais beträgt max. 230V AC / 6A.

Bei Anwendungen, die eine Auswirkung auf die Sicherheit menschlichen Lebens haben können, ist zu beachten, dass bei Funkverbindungen immer die Gefahr möglicher Störungen besteht. An die, dem Anwender zur Verfügung stehenden Relaisschaltkontakte dürfen daher weder direkt noch indirekt Verbraucher angeschlossen werden, die eine Gefahr für die Sicherheit menschlichen oder tierischen Lebens darstellen.



Das Gerät ist nicht für sicherheitsrelevante Einsätze konzipiert!
Beim Einsatz des Multifunktionsempfängers SHR-12 K4 ist sicherzustellen, dass die gültigen Sicherheitsbestimmungen der für die vorgesehene Anwendung zuständigen Behörden, wie z.B. TÜV, BG etc. eingehalten werden!

2 Sicherheitshinweise



Für Schäden, die aus der Nichtbeachtung dieser Anleitung oder unsachgemäßer Handhabung resultieren, wird keine Haftung übernommen und erlischt der Garantieanspruch. Für Folgeschäden übernehmen wir keine Haftung!

Bei Sach- oder Personenschäden, die durch unsachgemäße Handhabung oder Nichtbeachten der Sicherheitshinweise verursacht werden, übernehmen wir keine Haftung. In solchen Fällen erlischt jeder Garantieanspruch!

- Aus Sicherheits- und Zulassungsgründen (CE) ist das eigenmächtige Umbauen und/oder Verändern des Produkts nicht gestattet. Insbesondere sind jegliche Reparaturen und Lötarbeiten an der Platine untersagt!
- Als Spannungsquelle darf nur ein ordnungsgemäßer Netzanschluss 230V~/50Hz (technische Daten beachten!)
 des öffentlichen Versorgungsnetzes verwendet werden.
- Bei Einrichtungen mit Festanschluss muss eine leicht zugängliche Trennvorrichtung im Versorgungsstromkreis vorhanden sein.
- Die elektrische Anlage des Gebäudes für den Festanschluss muss einen Überstromschutz haben, der mit 6A abgesichert ist.
- Geräte, die an Netzspannung betrieben werden, gehören nicht in Kinderhände. Lassen Sie deshalb in Anwesenheit von Kindern besondere Vorsicht walten.
- In gewerblichen Einrichtungen sind die Unfallverhütungsvorschriften des Verbandes der gewerblichen Berufsgenossenschaft für elektrische Anlagen und Betriebsmittel zu beachten.
- In Schulen, Ausbildungseinrichtungen, Hobby- und Selbsthilfewerkstätten ist das Betreiben des Produkts durch geschultes Personal verantwortlich zu überwachen.
- Das Öffnen des Gerätes und die Installation dürfen nur von autorisiertem Fachpersonal vorgenommen werden.
- Benutzen bzw. installieren Sie Ihr Gerät nicht in explosionsgefährdeten Räumen.
- Die Benutzung des Funkempfängers bei Gewitter geschieht auf eigene Gefahr!
- Der Funkempfänger entspricht dem Stand der Technik. Vom Gerät können Restgefahren ausgehen, wenn es unqualifiziert montiert oder in Betrieb genommen wird.

3 Beschreibung

Im Multifunktions-Empfänger SHR-12 K4 wird das vom Sender kommende Signal auf die Übereinstimmung mit dem zuvor gelernten Funkcode geprüft und im Gültigkeitsfall zur Steuerung der 4 Relais-Wechsler zur Verfügung gestellt.

SHR-12 K4 bietet die Auswahl zwischen Tast- und Zeitschaltfunktionen (Timer bis zu 60 Minuten) sowie dauerhaften Schaltfunktionen für jeden Kanal. Mit 3-poligen Schiebeschaltern werden die Funktionen zugeordnet, so dass gegenseitige Verriegelungen oder mehrere Kanäle mit einer Taste geschalten werden können.

- Ein Kanal mit **Tastfunktion** wird durch die kleinste Timerzeit (siehe Tabelle 2) eingestellt. Das entsprechende Relais wird dann nur so lange angezogen, wie die Sendetaste betätigt wird.
- Für Anwendungen, bei denen z. Bsp. Induktivitäten während des Schaltvorganges Funkunterbrechungen durch elektromagnetische Störungen verursachen (scheinbares Relaisprellen), kann die Timerzeit in kleinen Schritten erhöht werden. Diese, als Abfallverzögerung anzusehenden Zeiten, verhindern ein ungewolltes Prellen der Relaiskontakte bei kurzen Störimpulsen.
- Die darüber hinaus einstellbaren **Timer**zeiten ermöglichen das zeitbegrenzte (abfallverzögerte) Einschalten beliebiger Verbraucher (bspw. Alarmgeber und/oder Beleuchtungseinrichtungen).
- Für Anwendungen, die ein dauerhaftes **Ein- oder Ausschalten** erfordern, kann entweder die Toggle- bzw. **Wischfunktion** (gleiche Sendetaste schaltet im Wechsel ein und aus) oder die **statische Funktion** (eine Taste schaltet ein und eine zweite Taste schaltet aus) ausgewählt werden.

Unabhängig von der gewählten Funktion kann jeder Kanal auch leitungsgebunden, bspw. über Tastschalter (kein Lieferumfang) angesteuert werden.

Damit Sie am verwendeten Handsender erkennen, dass der SHR-12 K4 das Signal empfangen hat, meldet der Empfänger eine Information zurück, die die rote LED des Handsenders zu blinken veranlasst.

Aufgrund der gültigen Richtlinien kann das Gerät zulassungs- und gebührenfrei betrieben werden.

4 Systemreichweite

Das Funksystem SH-12 ist für große Reichweiten bis zu mehreren hundert Metern unter optimalen Bedingungen ausgelegt.

Auch Wände, selbst Stahlbetonkonstruktionen werden vom System durchdrungen. Die maximale Reichweite wird allerdings nur bei Sichtkontakt zum Empfänger und ohne Hochfrequenzstörungen erreicht.

Mögliche Ursachen für verminderte Reichweite:

- Bebauung jeder Art oder Vegetation beeinflussen die Reichweite.
- Der Abstand der Antenne zum Körper, wie auch zu anderen leitenden Flächen oder Gegenständen (hierzu zählt auch der Erdboden) geht stark in die Strahlungscharakteristik ein und beeinflusst somit die Reichweite.
- Das "Grundrauschen" in nichtländlichen Gebieten kann bereits relativ hoch sein, wodurch der Signal-Störabstand verringert wird und damit die Reichweite. Ebenso ist es nicht ausgeschlossen, dass Geräte mit ähnlichen Arbeitsfrequenzen in der Nachbarschaft betrieben werden und somit den Empfänger scheinbar unempfindlicher machen.
- Ist der Empfänger in der Nähe von schlecht abgeschirmten, Störstrahlung produzierenden Geräten (z.B. PC's), können ebenfalls starke Reichweiteeinbußen oder sogar das scheinbare Aussetzen des Empfängers auftreten.
- Der Empfänger SHR-12 K4 ist mit einer integrierten Antenne für eine optimale Empfangscharakteristik bestückt.
 Für besondere Anforderungen kann alternativ dazu eine externe Antenne über den eingebauten BNC Anschluss angeschlossen werden. Bitte wenden Sie sich bei Fragen hierzu an Ihre zuständige SVS-Vertretung.

5 Inbetriebnahme



Vorsicht, Lebensgefahr! Nach dem Öffnen des Gerätes liegen spannungsführende Teile offen. Daher ist unbedingt auf Spannungsfreiheit zu achten!

Legen Sie vor der Inbetriebnahme die Funktion fest, die der Empfänger aufgrund der verschiedenen Sendebefehle ausführen soll.

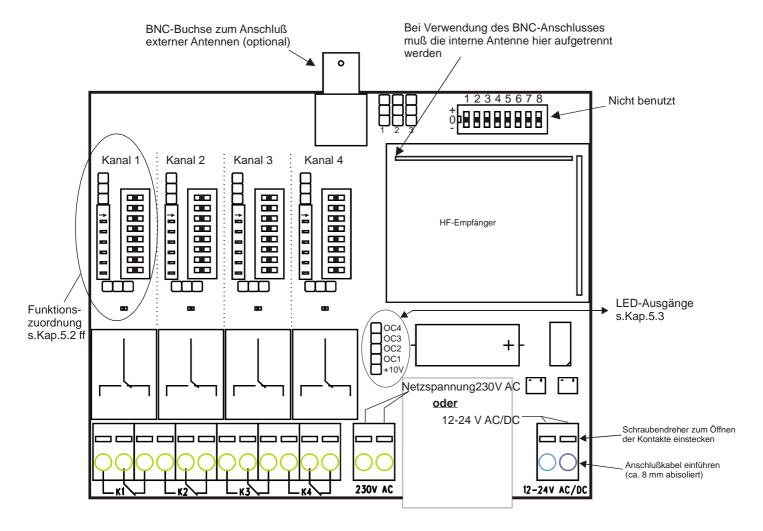


Bild 1: Funktionsübersicht SHR-12 K4

5.1 Funkadressierung

Die Sender der Serie SH-12 sind "Unikate", d.h., dass jeder Sender eine eigene Codierung sendet. Der SHR-12 K4 kann bis zu 60 unterschiedliche Adressen lernen.



Achtung:

Der Empfänger muss jeden Sender lernen, bevor er auf dessen Signale reagiert.

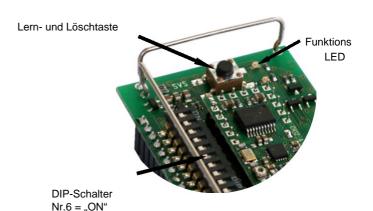
5.1.1 Lernen

Zum Lernen eines Senders betätigen Sie kurz die Lern- und Löschtaste (siehe rechts) auf dem HF-Empfänger.

Zum Zeichen, dass sich der SHR-12 K4 im Lernmode befindet, leuchtet die Funktions-LED (die LED leuchtet nicht, wenn DIP-Schalter Nr. 6 OFF geschalten ist) Betätigen Sie nun den gewünschten Sender, bis die

Funktions-LED zyklisch kurz dunkel wird. Der Sender ist nun eingelernt.

Für weitere Sender wiederholen Sie diesen Vorgang.



5.1.2 Löschen

Halten Sie die Lern- und Löschtaste länger als 5 Sekunden gedrückt. Wenn das anfängliche Dauerleuchten der Funktions-LED in Blinken übergeht, sind alle zuvor gelernten Adressen gelöscht.

5.2 Funktionszuordnung (Auswahlfeld)

Für jedes der 4 Relais werden die Funktionen (ein- oder ausschalten), die Timerzeit und Tastenzuordnung über ein separates Auswahlfeld entsprechend der gewünschten Anwendung eingestellt. Zur Funktionskontrolle zeigt eine LED den Zustand der Relais an.

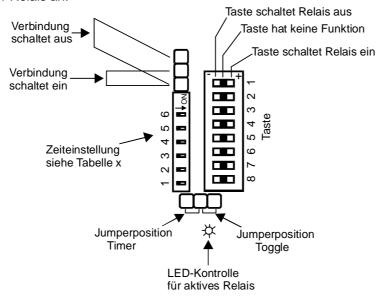


Bild 2: Auswahlfeld zur Funktionszuordnung jedes Relais

5.2.1 Zuordnung der Sendertasten

An dem 8-poligen TRI-DIP-Schalter im Auswahlfeld wird eingestellt welche Taste(n) bzw. Eingänge des Senders das Relais ein- bzw. auszuschalten. Somit sind Mehrfachbelegungen, Kombinationen und Verknüpfungen etc. problemlos realisierbar. Die acht kleinen Schiebeschalter stehen für die max. 8 Tasten-Signale der Sender. Bei 4-Kanal-Sendern sind nur die ersten 4 Schalter relevant.



- In Schaltstellung (+) schaltet die Taste das Relais für die eingestellte Timerzeit EIN
- In Schaltstellung (-) schaltet die Taste das Relais AUS
- In Schaltstellung (0) ist die entsprechende Taste ohne Funktion

5.2.2 Tast-, Zeit- oder Dauerschaltfunktion

Nachdem festgelegt wurde, welche Sendertaste welches Relais steuert wird im nächsten Schritt die Zeiteinstellung der 4 Relaisfunktionen vorgenommen.



Sofern die Funktionssteckbrücken TIMER/TOGGLE in Position TIMER gesteckt sind,

kann die Einschaltdauer bzw. Abfallverzögerung mit den 4 SIP-Schaltern (s. Bild 2: Timerzeiteinstellung) für jeden Kanal getrennt ausgewählt werden. Tabelle 2 zeigt die möglichen Werte, die werkseitige Voreinstellung ist fett hervorgehoben.

	Schalternummer					
Timerzeit in Sekunden	1	2	3	4	5	6
3600	ON	ON	ON	ON	Х	OFF
1800	OFF	ON	ON	ON	X	OFF
900	ON	OFF	ON	ON	X	OFF
450	OFF	OFF	ON	ON	X	OFF
225	ON	ON	OFF	ON	X	OFF
112	OFF	ON	OFF	ON	X	OFF
56	ON	OFF	OFF	ON	X	OFF
28	OFF	OFF	OFF	ON	X	OFF
14	ON	ON	ON	OFF	X	OFF
7	OFF	ON	ON	OFF	X	OFF
3,5	ON	OFF	ON	OFF	X	OFF
1,75	OFF	OFF	ON	OFF	X	OFF
0,88	ON	ON	OFF	OFF	X	OFF
0,44	OFF	ON	OFF	OFF	X	OFF
0,22	ON	OFF	OFF	OFF	X	OFF
0,1s (Tastfunktion)	OFF	OFF	OFF	OFF	Х	OFF
Dauerhaft Einschalten	Х	Х	Х	Х	Х	ON

ON = in Pfeilrichtung schieben (ein); OFF = entgegen der Pfeilrichtung schieben (aus); <math>X = beliebige Stellung

Tabelle 2: Timerzeiteinstellung (der Auslieferzustand ist fett hervorgehoben)

Wird ein Kanal mit **Tastfunktion** gewünscht, so ist die kleinste Timerzeit aus Tabelle 2 zu wählen. Das entsprechende Relais wird dann nur so lange angezogen, wie die Sendetaste betätigt wird.



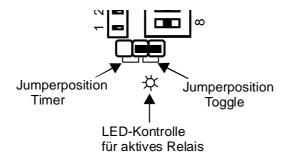
Führen elektromagnetische Störungen während des Schaltvorganges (z. Bsp. von Induktivitäten) zu kurzzeitigen Funkunterbrechungen und somit zu einem scheinbaren "Prellen" der Relais, kann die Timerzeit schrittweise erhöht werden. Diese, als Abfallverzögerung anzusehenden Zeiten, verhindern das ungewollte "Prellen" der Relaiskontakte. Üblicherweise genügen hierbei Werte bis 0,8 s.

Größere, bis zu 60 Minuten einstellbare **Timer**zeiten ermöglichen das zeitbegrenzte Einschalten beliebiger Verbraucher (bspw. Alarmgeber; Beleuchtungseinrichtungen; Pumpen).

Darüber hinaus ist das dauerhafte **Einschalten** wählbar, wobei das **Ausschalten** dann nur über ein anderes Signal bzw. eine andere Sendertaste möglich ist.

5.2.3 Toggle - Funktion

Wird die **Funktionssteckbrücke** TIMER/TOGGLE in der **Position TOGGLE** gesteckt, kann mit der gleichen Sendetaste ein- und ausgeschalten werden. Jeder Befehl bringt das Relais in den entgegen gesetzten Zustand. Das entsprechende Tastensignal darf hierbei jedoch nur mit dem gewünschten "EIN"-Befehl verbunden werden.

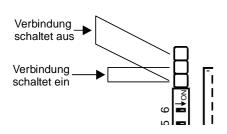




Die eingestellten Timerzeiten gelten in dieser Einstellung als **Totzeit** zwischen den Schaltvorgängen um ebenfalls ein scheinbares "Prellen" zu vermeiden. Während der ablaufenden Timerzeit wird kein erneuter Befehl ausgeführt.

Dauerhaft Einschalten oder große Timerzeiten dürfen hierbei also nicht eingestellt werden!

5.2.4 Drahtgebundenes Ein- oder Ausschalten (Nebenstelleneingang)



Zusätzlich zur Funkauslösung können die Relais auch drahtgebunden ein-/ausgeschaltet werden.

Hierzu kann ein Taster (kein Lieferumfang) an die Kontakte über dem Timerzeitschalter angeschlossen und das Relais auf den entsprechenden "EIN"- oder "AUS" - Befehl getastet werden.

5.3.1 Betrieb mit Handsender SHT-12 C4(D)

Im abgebildeten Beispiel soll die Taste 1 eines Handsenders das Relais für 1 Minute einschalten. Mit Taste 2 soll vorzeitig abgeschaltet werden können. Zusätzlich soll das Relais über einen potentialfreien externen Kontakt (Lichtschranke o.ä.) abgeschaltet werden.

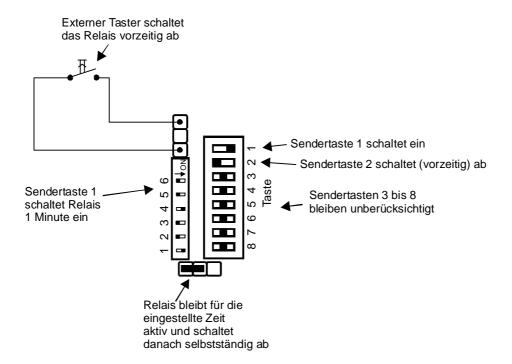


Bild 3: Beispiel einer Befehlszuordnung am Auswahlfeld des SHR-12 K4

5.3.2 Kombinationen und Verknüpfungen von Senderbefehlen

In Bild 4 wird eine Verriegelung (Wendeschützschaltung) zwischen Relais 1 und 2 für eine Zufahrtssteuerung gezeigt. Die Betätigung des Tores wird (über Relais 3) für 1,75 Sekunden mit einer Hupe signalisiert. Beim Öffnen des Tores soll (über Relais 4) die Beleuchtung für ca. 7,5 Minuten eingeschaltet und beim schließen vorzeitig abgeschaltet werden. Die Kontakte von ev. vorgeschriebenen Sicherheitseinrichtungen können über die Nebenstelleneingänge der Kanäle 1 und 2 angeschlossen werden.

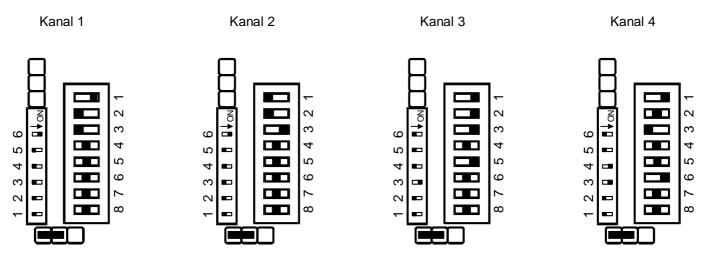


Bild 4: Beispiel einer Kombination von Befehlen am Auswahlfeld des SHR-12 K4

Funktionsbeschreibung:

Taste 1 schaltet Rel. 1 ein und Rel.2 aus, Kanal 3 und 4 wird für die eingestellte Zeit aktiviert.

Taste 2 schaltet Rel. 1 und Rel.2 aus, Kanal 3 wird für die eingestellte Zeit aktiviert.

Taste 3 schaltet Rel. 1 aus und Rel.2 ein, Kanal 3 wird für die eingestellte Zeit aktiviert, Kanal 4 abgeschaltet.

5.4 Zusätzliche LED-Ausgänge

In Bild 1 ist eine 5-polige Stiftleiste mit Pinbelegung skizziert.

Die mit 1 bis 4 gekennzeichneten Anschlüsse sind die Kollektoren von Transistoren, die im aktivierten Zustand nach GND durchschalten. Eine LED mit Vorwiderstand kann so von einem der Ausgänge 1 bis 4 nach +U (+10V) angeschlossen werden, um den Schaltzustand der Relais anzuzeigen (bspw. in Verbindung mit Schlüsselschaltern).

Achtung:

Nur mit +U verwenden, da diese Transistorschaltung gleichzeitig die Relaisansteuerung übernimmt!

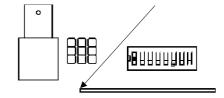
Beispiel OC4 OC3 OC2 OC1 +10V LED LED leuchtet, solange Relais 4 aktivist

5.5 Die Antenne

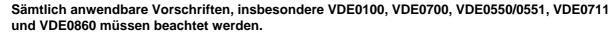
Der Empfänger SHR-12 K4 ist mit einer integrierten Antenne für eine optimale Empfangscharakteristik bestückt.

Über den eingebauten BNC - Anschluss kann für besondere Reichweite-Anforderungen alternativ auch eine externe Antenne angeschlossen werden.

Wird der BNC – Anschluss genutzt, **muss die integrierte Bügelantenne** an der in Bild 1 markierten Stelle **aufgetrennt werden!**



6 Montage und Anschluss





Insbesondere ist zu beachten, dass für den Anschluss nur feste Kabel verwendet werden dürfen, da im Gerät keine Zugentlastung vorgesehen ist. Ein Schutzleiteranschluss existiert nicht (Schutzklasse II gemäß DIN 0700 / IEC 335 / EN 60335).

- Der benutzte Adernquerschnitt darf 1,5 mm² nicht überschreiten!
- Um freiliegende, blanke Stellen zu vermeiden, dürfen die Anschlussleitungen nur max. 4 mm abisoliert werden!
- Beachten Sie, dass die Anschlussleitungen eine Länge von 3m nicht überschreiten dürfen!
- Verlegen Sie alle Kabel sauber und geradlinig, achten Sie darauf, dass Spannungsführende Kabel nicht über der Elektronik verlegt werden oder diese gequetscht oder anderweitig beschädigt werden kann.
- Achten Sie darauf, dass spannungsführende Leitungen abseits der Drahtantenne verlegt werden und jede Berührung mit Spannungsführenden Teilen vermieden wird!
- Falls Sie keine Fachkenntnisse für den Einbau besitzen, so lassen Sie den Einbau von einer Fachkraft oder einer entsprechenden Fachwerkstatt durchführen! Durch unsachgemäßen Einbau wird der Funkempfänger als auch alle angeschlossenen Geräte beschädigt. Außerdem ist dies mit Gefahren wie z.B. Kurzschluss, elektrischem Schlag oder Brandgefahr verbunden.



Vorsicht, Lebensgefahr! Stellen Sie sicher, dass der Funkempfänger und alle angeschlossenen Geräte von der Netzspannung getrennt sind!

6.1 Gehäuse

Das Aufputzgehäuse des SHR-12 K4 lässt sich ohne Herausnehmen der Elektronik unter den 4 Deckelschrauben befestigen. Die benötigten Anschlussöffnungen werden ausgestoßen. Verwenden Sie möglichst nur die beiden Öffnungen an der Klemmleistenseite, da ansonsten die Elektronik beschädigt werden könnte.

6.2 Die schraublosen Klemmen

Die Kabelklemmen werden durch Einstecken eines geeigneten Schraubendrehers in die rechteckige Öffnung geöffnet (siehe Bild 1). Nach Einführen des Kabels in die runde Öffnung wird der Schraubendreher entfernt und das Kabel durch Federkraft festgehalten. Der benutzte Adernquerschnitt sollte zwischen 0,14 und 1,5 mm² liegen.

- 9-

6.3 Anschließen der Versorgungsspannung



SHR-12 K4 ist wahlweise für den Anschluss an der Netzversorgung (230V/AC) oder für eine Versorgung von 12 bis 24 V AC/DC ausgelegt.

ACHTUNG: nur eine der beiden Spannungen gemäß Bild 1 anschließen!

6.4 Potentialfreie Relaiskontakte

SHR-12 K4 verfügt über 4 Relaiswechselkontakte (siehe Bild 1), die auch auf der Leiterkarte symbolisch im Ruhezustand aufgezeichnet sind.

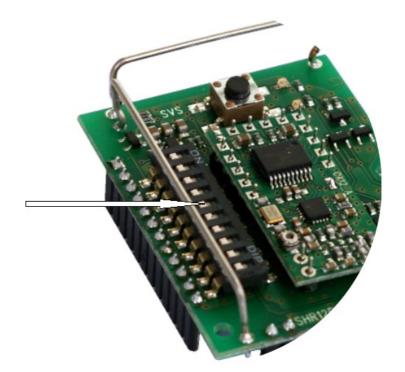
Beispielsweise ist der äußerste, linke Anschluss der Schließkontakt des Relais K1 (NO), der zweite Anschluss ist der Mittenanschluss des Relais K1 und der dritte Kontakt ist der Öffner des Relais K1 (NC).

7 Technische Daten SHR-12 K4

Nutzfrequenz 1 (werkseitig) Nutzfrequenz 2	433,62 MHz 434,22 MHz			
Modulation	GFSK			
Timerzeittoleranz	+ 10 / -20 %			
Versorgung 1	12V bis 24V AC/DC			
Versorgung 2	230 V / 50 Hz AC			
	Wichtig: Nicht beide Versorgungen gleichzeitig verwenden!			
Schutzklasse	II (VDE0700 / IEC335 / EN60335)			
Relaisausgänge	4 potentialfreie Relais-Umschaltkontakte Schaltleistung max. 230 V AC / 10 A oder 30 V DC / 5 A			
LED-Ausgänge	max. 20 mA/Ausgang			
Arbeitstemperaturbereich	-20 °C bis +65 °C			
Lagertemperaturbereich	-40 °C bis +85 °C			

8 Frequenzeinstellung

SHR-12 K4 wird wie alle Geräte der Serie SH-12 so ausgeliefert, dass Frequenz 1 (433,62 MHz) benutzt wird. Falls weitere Funksysteme im Aktionsradius auf der gleichen Frequenz arbeiten, können Sie einfach die Frequenz 2 (434,22 MHz) auswählen. Hierzu müssen Sie auf dem HF-Empfänger (siehe auch Bild 1) den DIP-Schalter Nr. 5 in Position "ON" bringen.



DIP-Schalter 5 in Pos. OFF = Frequenz 1 DIP-Schalter 5 in Pos. ON = Frequenz 2

Konformitätserklärung gemäß dem Gesetz über Funkanlagen und Telekommunikationsendeinrichtungen (FTEG) und der Richtlinie 1999/5/EG (R&TTE)

Declaration of Conformity in accordance with the Radio and Telecommunications Terminal Equipment Act (FTEG) and Directive 1999/5/EC (R&TTE Directive)

Hersteller / Manufacturer:

Verantwortliche Person / responsible person:

SVS Nachrichtentechnik GmbH

Wolfgang Simon

...............................

erklärt, dass die Funkanlage / declares that the Radio equipment:

SHR-12 K4 / 01278.40

Verwendungszweck / Intended purpose

Fernwirkempfänger / Remote Control Receiver

Geräteklasse nach R&TTE / Equipment class acc. R&TTE:

1

Bei bestimmungsgemäßer Verwendung den grundlegenden Anforderungen des §3 und den übrigen einschlägigen Bestimmungen des FTEG (Artikel 3 der R&TTE) entspricht.

complies with the essential requirements of §3 and the other relevant provisions of the FTEG (Article 3 of the R&TTE Directive), when used for its intended purpose.

Gesundheit und Sicherheit gemäß §3(1)1.(Artikel 3 (1)a)) / Health and safety requirements pursuant to §3(1)1. (Article 3(1)a))

angewendete harmonisierte Normen / Harmonised standards applied: EN 60 950 – 1 : 2006-A11+A1+A12

Schutzanforderungen in Bezug auf die elektromagnetische Verträglichkeit §3(1)2, (Artikel 3(1)b)) / Protection requirements concerning electromagnetic compatibility §3(1)2, (Article 3(1)b))

angewendete harmonisierte Normen / Harmonised standards applied:

EN 301 489 - 1 : V1.9.2 EN 301 489 - 3 : V1.6.1

Maßnahmen zur effizienten Nutzung des Frequenzsprektrums / Measures for the efficient use of the radio frequency spectrum:

Luftschnittstelle bei Funkanlagen gemäß §3(2) (Artikel 3(2)) / Air interface of the radio systems pursuant to §3(2) (Article 3(2))

angewendete harmonisierte Normen / Harmonised standards applied: EN 300 220 - 2: V2.4.1

Anschrift / Address:

SVS Nachrichtentechnik GmbH

e-mail:

Zeppelinstrasse 10, D-72818 Trochtelfingen

home@svs-funk.com

Ort , Datum / Place & date of issue:

Name und Unterschrift / name and signature:

Trochtelfingen, 29.04.2015

Wolfgang Simon

JBA_I043

SVS Nachrichtentechnik GmbH

Zeppelinstr. 10 D-72818 Trochtelfingen

Tel:+49 (0) 7124 / 9286-0 Fax: +49 (0) 7124 / 4284 home@svs-funk.com www.svs-funk.com

Stand: 04/2015 Änderungen vorbehalten!